

Longe paruula.



W

hat shalt thou do Whan thou hast an englyshe to
make in latyn: I shal reherse myn englyshe ones
t Wyse/oz thys/ & loke out my pyncypal & aske þ
questyon/ Who/oz What. And the Worde that an-
swereth the questyon shall be the noiatyf case to þ
verbe / excepte it be a verbe impersonall / as in this example.
The mayster techeth scolers/ techeth is þ verbe. Who techeth/
the mayster techeth. This Worde mayster answereth to the
questyon here/ & therfore it shall be the noiatyf case/ & the Wor-
de that cometh after þ verbe shall be the accusatyf case comyn-
ly/ as Magister docet me/ & Whan I haue ad adiectyf no Wne
prono Wne oz partycple / adiectyf oz relatyf I shall aske this
questyon Who oz What. And þ Worde that answereth to the
questyon shall be the substantyf to þ adiectyf/ & the antecedent
to the relatyf. ¶ Whan t wo substantyues come togyder lon-
gynge bothe to one thyng/ they shall be put bothe in one case.
As my fader a man loueth me a chylde. Pater me⁹ vtr diligat
me puerū. ¶ How shalte þ knowe the pyncypall verbe in a
reason yf thou haue in it moo verbes than one. Euermore my
fyrst verbe shall be my pyncypal verbe/ excepte he come nygh
a relatyf oz a cōiuncyon/ oz be lyke þ infinityf mode. Wherby
knowest þ Whan he cometh nygh a relatyf/ euermore Whan
he cometh nygh ony of these englyshe Wordes/ that/ Whome
oz the Whiche. Wherby knowest þ Whan he is lyke an infini-
tyf mode. Euermore Whan there cometh this englyshe sygne
to oz to be before a Wbe as to loue oz to be byloued/ to be taught
¶ What hath a relatyf an antecedent. Wherby knowest þ an
antecedent. For he cometh before the relatyf & is reherled of þ
relatyf. Wherby knowest þ a relatyf. For he maketh the reher-
syng of a thyng that is spoken of before/ Whan there cometh
a noiatyf case byt Wne the relatyf & the verbe personall/ than
the relatyf shall be suche case as the personall Wyl haue after
hym. As ego quē preceptor docet aduerto. And there cometh
no nominatyf case byt Wne the relatyf & the verbe personall

than the relatyf shall be the noiatyf case to the verbe. As ego qui sedeo scribo. If the verbe that cometh nexte to the relatyf be a verbe impersonall than the relatyf shall be suche case as þ verbe impersonall Wyl haue after hym. Exemplū. Ego sum ille quē ptinet tps perditū. Also Whan I haue a relatyf comynge byt Wene t wo substantyues of dyuers gendres longynge to one thyng. If þ he cometh after the relatyf by a no Wne appellatyf than þ relatyf may accorde With eyther of them in dyfferently. Exemplū. Co oronū qđ est bel qđ est locus studēdi But & yf the no Wne that foloweth the relatyf be a propre name than the relatyf shall accorde With hym in gendre. Exemplū. Est locus in carcere qđ tullianū appellat. Unde versus

Quando relatiuum generum casus variorum
Inter se claudunt qui rem spectant ad eadem
Per genus hoc poterit utrislibet associari
Id nisi quod sequitur propriū tibi nomen habetur
Nam tunc concordet hoc semper posteriori.

Two noiatyf cases hauynge a cōiūccyon copulatyf comynge byt Wene them Wyl haue a verbe plurel. Also t wo substantyues w a cōiūccyon copulatyf Wyl haue an adiectyf plurell & t wo antecedes w a cōiūccyon copulatyf Wyl haue a relatyf plurell. Ut Johānes & Ricardus sedent scribentes. Un. Plus

Fixa duo sepe cum sint connera reposcunt
Verbum adiectiuum necnon plurale relatum.

Whan I haue t wo nominatyf cases one of the fyrst persone & the other of the seconde or the thyrde. The verbe shall accorde With the nominatyf case of the fyrst persone as Ego & tu legimus. And Whan I haue one nominatyf case of the seconde persone & the other of the thyrde þ verbe shal accorde With þ noiatyf case of þ seconde persone & not With þ noiatyf of the thyrde. Ut tu et frater tuus estis discoli. Un. Plus.

Personam primā ternā trahit atq; secundam

Also Whan I haue t wo substantyues one of þ mascu. & the other of the fe. or þ neutre the adiectyf shall accorde w hym of

A.ij.

the mascu. gender/for the masculyn is better than the femp. or
neu. & the fe. better than the neu. as ego & for or mea sum⁹ albi.

femtninum neutrum primum genus attrahit ad se.

THow many verbes haue strength to cople lyke cases. Obes
sub. that betoken to be. as sū es fui/ & other lyke. Verbes voca
tyues as noioz appelloz nūcupoz vocoz & dicoz/ āglice to be cle
ped named or called. As I am called Thomas. Ego vocoz tho
mas. Thou arte called Iohñ/ tu appellaris iohānes. Versus

Sum fio maneo dic eristo fore consto

Quando notant substans similis deponere casus

Verba vocatiua sicut vocoz his simulantur

Nominoz appelloz cū nuncupoz addito dicoz.

Also some verbes passyues as eligoz reputoz orzinoz/ haue
strength to cople case/ & generally Whan y Worde y gooth be
foze the verbe & the Worde y gooth after y verbe longe bothe
to one thyng/ they shall be put both in one case. Also these ver
bes appareo sedeo/ & other lyke Wyl cople case somtyme. Exam
plū. Laycus nō sedet iudex in causis ecclesiasticis. Versus.

Purina passiuā bīm predictā retinebunt

Eligoz edilis sapiens putoz est generale

Si quod precedat verbum verbumqz sequatur

Pertineant ad idem casu ponantur eodem

Eminet apparet sedens iudex eo vider

Hec poscunt similis post se pre se quoqz casus.

This verbe desino nis/ anglice to leue or to cease is construed
With a genityf case/ or elles w an ablatyf case w a preposicion
As in this exāple. Leue playenge. Desine ludi bel a ludo. Ab
stineo is construed With a genityf case/ & an ablatyf case/ as in
this example. We muste absteyne from fleshe the frydayes.
Sextis feriis a carnibus abstinere debemus. Unde Plus.

Desinit abstineo sexto dabis et genitiuo.

Ego es. indigeo es. are construed With a genityf accusa
tyf or ablatyf case. Unde versus.

Indigeo quarto iungas genito quoqz sexto.

Duo aris. miseroz eris are construed w a geny. or datyf case
Ere. Dat me⁹ dñat terris multis. De⁹ misereat nri vel nobis
 Junguntur genito terno dominoz miseri.

Valeo les / anglice to be Worth / & consto as to cost are con-
 strued With a genytypf case of þ Worde þ betokeneth pryce / yf
 the pryce be vncertayne as in this example / my boke cost more
 than it is Worth. Liber meus constabit pluris q̄ valet. If the
 Worde that betokeneth pryce sygnefyeth certayne pryce than
 it shall be put in the ablatyf case / as in this example. This bo-
 ke cost. xx. pens. Hic liber viginti denarijs constabat.

Item cum precium quando tibi significabunt

Consto cum valeo cum sertis consociantur

Hec tamen incertum si signet des genitiuis

Accuso / arguo / damno / moneo / reprehendo / & other lyke are
 construed fyrst With an accusatyf case / and than With a geny-
 tyf case / or elles With an ablatyf case / as in this example. The
 mayster rebuked his scolers for theyr late comynge to scole to
 daye. Preceptor arguebat discipulos tardi sut aduentus. Vel
 de suo tardo aduētu hodie ad scolā accusabo te iniuriā. Versus

Arguo cum damno monet accusat reprehendit

Quartum cum genito sextūq̄ petunt sibi casum

Obliuiscor / ris. recordor / aris. & reminiscor / aris / are construed
 With a genytypf case & an accusatyf case. Exemplū. I thynke
 vpon thy gentylnesse. Tuā humilitatē recordor. Vñ versus

Est obliuiscor reminiscor siue recordor.

Quicquid est simile quarto iunctum & genitiuo

These verbes Priuao as. spolio. lias / and other lyke Wyl
 haue after them an accusatyf case and an ablatyf case. Exem-
 plum. Iohannes priuauit me cultello. Vnde versus.

Cum priuatiuis tu casibus vttere quartis

Ac ablatiuis sic numinis me spoliarunt

Consulo is. Whan he is a verbe actyf he is englysshed to aske
 counseyle & is construed w an accusatyf case / & somtyme With a
 genytypf case / or an ablatyf case / as in this example. Consulo te

A. iij.

remedijs vel de remedio. But Whan 2sulo is a verbe neutre an-
glice to gyue counseyle he is construed wth a datyfe case / & somtyme
With an accusatyfe case / as Consulo tibi comodū. Vñ verius.

Consulo te rogito tibi consulo consilium do
Primum cum quarto iungas tertioq^{ue} secundo
Et quandoq^{ue} alios poscunt sibi casus.

Benedico & maledico ben construed With a datyfe case all
onely ap^d doctos / though the chyrche saye bñdicite dñm. Also
the englyshe of benedico is not to blysse / ne maledico to curse /
but bñdico is to say Well / & maledico is to saye euyl. Exemplū
Discipuli habēt bñdicere nō maledicere pceptozi. The scolers
ought to saye Well & not euyl by theyr mayster. And latyn for
to curse is. Excoroz aris. deueneo es / or impcor aris / wth this ad=
uerbe male. Joyneth With h^{ys}. And latyn to blysse is. Optare
bene. Exemplū. I haue cause to blysse my mayster. Habeo bñ
optare magistro. Vel sic. Habeo bñ p^{er}cari magistro. Vñ 2sus

Certum non quartum benedico petit sibi casum

Quod contra signat similem maledico requirit

This verbe cōsto as. after Guaryn is englyshed somtyme to
stande togyder. As ego cū illis ad ignē 2steti / somtyme he is ta
ken for this verbe / est / or this verbe / 2truo / is to be buylded as
We say. Domus 2stat ex tecto pariete & fūdāmēto / somtyme he
is put for this 2be stit / or this 2be patet. Exem. This is open
or kno wen to me. Hoc 2stat inchi / & somtyme 2sto is to cost.

Consto notat valeo pateo simul est aliquando

Also these verbes in these 2les solo wth ge Wyll be cōstrued
With a datyfe case & in y^e passyfe yf they be verbes impersonalles.
And that y^e semeth to be y^e noiatyfe case in comyn speche shal be
the datyfe case as in this example. I am serued. Michi seruit.

Obuio parco placet noceo respōdeo seruit. Preceptis oppo=
nit cōcludo iūges dattuis. Supplicat aridet faueo vaco pro
ficit heret. Subuenit addat succurrit propiciat. Congruo cō
pattio 2fert succedit aduloz. Incidit imponit cōuittioz impro=
perabit. Sufficit aspirat vale dico gratuloz astat. Emitteret eq

ualet alludit obedit & obstat. Occurrit restat & cedo quando lo-
cum dat. Insaneor pateo minor est obtempero sibo. Derogo
condoleo preiudico detraho defert. Suppetit his fungas que
sum componit eis dans. Hec est q̄ plura ternis coniungere cura.
All these vbes solo Wynge Wyl be construed w̄ a double ac-
cusatyf case & theyr passyues With ȳ later accusatyf case. Exē.
Doceo te grāmaticā. Doceor grāmaticā. Unde versus.

Postulo posco peto doceo rogo flagito celo
Eruo cum vestit monet induo calceo cingo
Accusatiuos geminos hec verba requirunt
Passiuis quorū postremus iungitur horum.

Whan this sygne ȳ solo Weth a no Wne adie. vbe or party-
ciple & cometh befoze the parte of a mannes body or a Worde
that betokeneth parte of a casuall Worde that gooth befoze
the Worde that betokeneth that parte it shall be put in the ac-
cusatyf Without a preposicion this fygyre sygne or token. Ut
hec est virgo venusta faciem. Unde versus.

Adiectiua regūt passiua verbaq; neutra
Accusatiuos per sinecdochen sibi iunctos

These verbes solo Wynge Wyl haue an ablatyf case after
them. Exemplū. Vescor solo pane hodie careo byreto. Potior
is construed With a genityf case & somtyme With an accusatyf
case & somtyme With an ablatyf case. Exēplū. Potius est rerū
sed potiri reꝝ dē & sequi imperiū potius est res dicimus rebus.

Vestitur ac fruitur vtoꝝ fungoꝝq; potitur
Cum careo sextos transitione regunt
Fungitur et potior quarto sexto genitiuo

Euery partyciple gerundyue & suppyne may be construed w̄
that same case that the verbe ȳ he cometh of Wyl. Versus.

Omne gerundium sic participansq; supinum
Hos poscunt casus quos sua verba regunt

This nowne opus vndeclined Wyl haue an ablatyf case after
hym & somtyme an accusa. as ego habeo opus beste aut bestē.

Sextū vel quartū sibi iungit opus signando necesse.

The noⁿnes plenus a ū / & vacuus a ū. & all other that betoken fulnes or emptynes may be construed With a genityf case or ablatyf case after them. Also suche as betoken plentifulnes or pouerte may haue a genityf or an ablatyf case after.

Plenus cum vacuus sic diues pauper egenus.

Cum reliquis paribus sextis dabis genitiuis

These two noⁿnes dignus and indignus be construed With an ablatyf case all onely. vt tu es dignus premio.

Dignus et indignus tibi poscunt sibi sextum.

These noⁿnes similis & dissimilis / & other lyke be construed bothe wth a genityf case & a datyf case. vt sū similis tui vel tibi.

Tu iungas similis genitiuo atq; datiuo.

A noⁿne substantyf or pronoⁿne With a particyple dependinge of noⁿ verbe or particyple Wherof he may be gouerned shall be put in the ablatyf case absolute / as in this example

The mayster techynge scolers must take hede. Docente preceptore discipulos oportet animaduertere. Unde versus.

Est ablatiuus quandoq; regente solutus

Si nomen vel pronomē cum participante

Iungitur & nullum dependens est sibi verbum

Ut vento flante gradior socio comitante.

The ablatyf case absolute shall be expounded by this aduerbe dum / or by this aduerbe cum. As docente preceptore sic exponitur. Cum preceptor docet. vel dum preceptor docet.

Per dum vel per cum sexti resolutio fiet.

Whan I haue a noⁿne þ^e betokeneth tyme mesure or space / if it be not þ^e noiatyf case of þ^e verbe or other wyse gouerned of the verbe it shall be put in the ablatyf case & after leasons it may be put in þ^e accusatyf case as in this example. Jam. xxvij. yere olde. Ego sum viginti & septē annos natus. Therentius in eunucho. dies notelq; me ames. Exemplū de spacio. London is from Oreford fiftymyle. Distat londoniū ab oroniū quinquaginta milibus passuū. Exemplū de mensura. This scole is twenty fote brode. Hec scola est pedib⁹ viginti lata.

Quod tempus signat quarto sexto be locetur
Mobile mensuram designans addito sexto
Jungitur est quarto testis virgilius extat
Tris pateat celi spacium non amplius binas

Whan I haue an adiectyf comynge by hymselfe without
a substantyf it shall be put in the neutre gendze lyke a substan-
tyf/as it is not good for me to stonde longe bare heed. Bonū
michi non est diu stare nudato capite. Unde versus.

Mobile si quando preponitur sine firo

Tunc neutrale genus ipsum sibi vendicat apte.

Also Whan I haue the englyshe of this nowne res comyn-
ge with an adiectyf I may doo a waye this nowne res and
put the adiectyf in the neutre gendze. Exemplum. Dauco ha-
beo. multis indigeo. **A**lso Whan I haue an adiectyf and a
substantyfe comynge togyder I may put the adiectyfe in the
neutre gendze lyke a substantyf/ and the substantyf in the ge-
nytyf case. Exemplū. Habeo plus sibi q̄ potus. quis istic nego-
cij est tibi. nichil pecunie habeo. **H**ow knowest þ a verbe
impersonal/ for he hath no nombze nor persone nor nominatyf
case befoze hym. And he is fourmed and declined in the voyce
of the thyrde persone of the verbe that he cometh of. **H**ow
many maner of verbes impersonalles ben there: t wo/ whi-
che t wo. A verbe impersonall of the actyf voyce/ & a verbe im-
personall of the passyf voyce. **H**ow knowest thou a verbe
impersonall of the actyf voyce/ for he endeth in t in the voyce
of the thyrde persone/as Denitet. miseret. **H**ow knowest þ a
verbe impersonal of the passyf voyce/ for he endeth in r/ & is de-
clyned on the voyce of the thyrde persone of the verbe that he
cometh of/as placet. bat seruit ebat. **T**hese. v. verbes imper-
sonalles. Denitet/ tedet/ miseret/ pudet/ & piget/ ben construed
with an accusatyf case in the stede of the noiatyf case/ & with a
genytyf case in the stede of an accusatyf case. As I am Wery
of my lyfe. Tedet me bite mee. Unde versus.

Denitet et tedet miseret pudet et piget ista

Accusatiuos poscunt simui et genitiuos

Natura primum sed transiitione secundum.

These verbes impersonalles in these verses solo Wyngge Wyl haue an accusatyf case in the stede of the nominatyf case As I must goo to the mayster. Oportet me ire ad preceptore. Good scolers haue a pleasure to lerne. Bonos scolares iuuat discere. Not Withstondyng somtyme they be verbes personales and haue a nominatyf before them. Exemplum. Mihi cibis delectat me. Decres latet me. Unde versus.

Quarto iunge iuuat decet ac delectat oportet

Et latet illorum numero vult associari.

These thre verbes impersonalles refert. interest. & est sette for penitet Wyl be construed With a genytyf case of no Wnes and an ablatyf of hyue prono Wnes / as mea tua sua nostra et vestra / as in this example. It is for my profyte. Mea interest It is for thy profyte. Tua interest. It is for his profyte. Sua interest. Also this verbe interest after Wylcyane is construed With an ablatyf case of the femynyne gendre of this no Wne possessyue Cuius cuius culum. Unde versus.

Refert inter et est genitū pro pertinet adde

Et sextum proprie denotat pronomina quinqz

Nanqz refert nostra me / tu / su / cu / quoqz vestra

These verbes impersonalles in these verses solo Wyngge Wyl be construed W a datyf case. Exemplū. We may not ete fleshe on the frydaye. Nō licet nobis comedere carnes in sextis ferijs.

Declibet atqz licet placet & liquet accidit inde

Congruit euenit & contigit & expedit ista

Conuenit incumbit vacat et cedit quoqz prestat

Cum reliquis paribus sunt consoctata dattuis

Pertinet is cōstrued With an accusatyf case With a prepo spyon & not W a datyf case. Ut dicēdū ē. Decres ptinet ad me

Quarto cū terno coniūges pertinet apte. (& nō michi.

All the verbes impersonalles of the passyf voyce Wyl be cōstrued With a datyf case oz elles With an ablatyf case With a

preposycyon expressed or vnderstonde. Exemplū. I am pleased. *Nicht placetur.* The mayster is gone. *Itur a preceptore.* It is not at all tymes to expresse the ablatyfe case. Exemplum. They be gone. *Itur.* They fyght. *Pugnatur.* What do they. *Quid agitur.* They sytte. *Sedetur.* Unde versus.

*Passiue vocis impersonale datus
Aut sextis iungas cum prepositio preeunte
A pueris itur a preceptore venit
Tegi seruitur sed non sibi credo placetur*

TSuche verbes as betokeneth bodyly mourynge as eo is / & venio is / may haue oftentymes the sygnifycacyon of y passyfe voyce in y preterperfectens & in all the tenses that be fourmed of hym. Exemplū. My mayster is come. *Magister meus venit.* My felowes ben gone. *Socij mei abierunt.* Whan the englyshe of the infynityfe mode cometh after ony of these nownes. *Hora tempus causa / or locus* it may be put in a gerundyue in di. As it is tyme to praye. *Tēpus est orandi.* I haue cause to wepe. *Habeo causam flendi.* It is vled also after adiectyues and voyces of partycyles that be nownes whan they haue a gerundyue after them. Exemplū. *Timens negandi doctus cantandi peritus dicendi. cupidus audiendi & similia.*

Tempus causa locus libertas iusq; voluntas

Ars modus atq; licentia nomina talia queq;

Prima solent post se vocitare gerundia iure

Que nūc narrandi non est locus affricus inquit

Whan the englyshe of the infynityfe mode cometh after a verbe or a parti. betokenynge prayenge / it shall be put in a gerundyue in do / With this preposycyon be before hym. Exemplum. *Pro te de scribendo michi latinitatē.* Also whan I haue the englyshe of a partycyle be the presentens With this sygne of comynge after a nowne adiectyfe it shall be put in a gerundyue in do Without a preposycyon. As I am Wery of sytynge. *Ego sum fessus sedendo.*

Uersus.

Done gerundia do post rogitantia verba

B.ij.

Post adiectua mater mea fessa sedendo

Te rogo te dando veniam michi docq; iuuando

Whan þ englyshe of a particyple of the presentens cometh after a no Wne substantyf w this preposycyon in/it may be put in a gerundyue in do. Exēplū. Scolers in takyng hede growe to cūnyng. Scolastici in aduertendo euadunt docti. **¶** Thus Participans presens post substantiua reposcunt

Inq; gerundiuo bel participante locato

Ut gladiatores pugnando vulnera figunt

Est in cantando frater meus orphus alter

Whan the englyshe of þ infinity mode cometh after a reason & telleth the cause of þ reason it may be put in a gerundyue in dū/ With this preposycyon ad befoze hþ/ as I come to lerne grāmer. Venio ad discendū grāmaticā. **¶** Unde versus.

Ad dum causa dabit non est cibus ad comedendum

Ad mea tergendum vulnera mappa deest

A gerundyue in dum may come in comyn speche With this preposycyon inter pre/ put in the stede of the noiattyf case & the verbes as inter sedendū/ id est dū sederent/ as they Walked/ inter ambulandum/ as they ryde/ inter equitandum.

Inter quandoq; cū dum preponitur apte

Inter prandendum pro dum prandere habetur

Hinc maro sit testis age titere & inter agendū

Occursare capro cornu ferit ille caueto

Whan the englyshe of þ infinity mode solo Weth this englyshe it is/ it may be put a gerundyue in dū/ With this verbe est/ sed impersonali. Exēplū. The kynge it is to fyght. Regi pugnandū est. Scolers it is to studye. Scholares studendū est And that the semeth to be the nominattyf case shall be the dattyf case. Also Whan I haue this englyshe must Where. As it semeth to be made With this verbe oportet/ it may be put in a gerundyue in dum/ With this verbe est. As I must goo in to the to Wne. Eundem est micht in brbem. **¶** Unde versus.

Impersonali verbo est quoq; iungitur ecce

Vincendum est hostes regi per praelia nostro

Whan the englyshe of the infynityf mode cometh after a verbe or a partycple betokenynge mouynge or goynge to y place it shall be put in the fyrst supyne. As I go on huntynge Ego vado venatum / & fro a place it shall not be set in the later supyne / but I shall take the no vne verball or an other no vne lyke / as I come fro souper. Venio a cena. Exemplū. I come fro huntynge. Vento a venatione. Unde versus.

Post motus verbum primū tu pone supinum

Ad loca si signat verbalia nomina pones

Cumq; notant contra cum preposito preeunte

In y stede of the fyrst supyne lackynge I shall take the gerundyue in dū With this preposycōn ad. As I go to lerne grāmet. Vado ad descendum grāmaticam. Unde versus

Pone gerundium dum deficient supino

Ad bona descendunt dogmata pergo celo.

Whan I haue y englyshe of y infynityf mode comyge after a no vne endynge in ilis or in bilis / it shall be put in y later supyne / as our lesson is harde to cūne. Lectio nostra est difficilis situ. It may be vsed also after other adiectyues. At hoc est dignū factu. Hoc est turpe dictu. Unde versus.

Post adiectiuum bilis ac ilis esto secundum

Flebilis auditu rumor est agilis puer actu.

Whan the englyshe of y infynityf mode cometh after this verbe. Sū es fui. If it be of the actyf voyce / it shall be put in a partycple of the fyrst futertens in rus. As I am to go out of the to vne to morowe. Cras profecturus sum. And yf it be the englyshe of the passyf voyce / it shall be put in a partycple of the latter futertens / as chyldren must be corrected. Pueri sunt castigandi. Unde versus.

Participans in rus post sum tu pone bel in dus

Ut sum lecturus nasonts carmina summa

Laus adhibenda deo pro victis hostibus esto

Whan the partycple fayleth I shall take this relatyf qui
B. iij.

que qd / With the verbe. *Uñ cū dicitur anglī. I shall lerne grāmer / or I am to lerne grāmer / the Whiche maner of englyshe is not bled. Non recti dicitur. Ego qui sum discā grāmaticā neq; dicimus. Ego fui velsens. fui reminiscens aut sum qui timebo.* But in all suche englyshe I shall exclude the relatyf and make it by the tens that is equiualent or elles by an other verbe that is of the sygnifycacyon or equiualent. *Ut ego discam grāmaticā. aut sic. Dabo operam grāmaticē.*

Si tibi participans desit vitato relatum

Ne barbaris bene doctos non imitatus

Whan I haue an englyshe to be made by ony of these verbes. *exulo / vapulo / beneo / fio / or liceo /* that doth the dede of the verbe shall be put in the ablatyf case With a preposycyon / and that the sufferer shall be put in the noiatyf case / as *p̄ kyngē hath banysshed many traytours. A rege multi traditores exulāt* The fysshers sell theyr fyshē dere. *A piscarijs pisces cari veniūt.* Also Whan I haue an englyshe to be made by this verbe *nubo* bis / that the dooth the dede of the verbe shall be put in the datyf case / & that the sufferer shall be put in the noiatyf case / as in this exāple. *My broder shall wedde thy syster. Fratri meo nubet soror tua.* **W**han I haue a propre name of a place to wne or cyte / & yf it be the fyrst declenison or the seconde and *p̄* synguler nombze & betokeneth at a place / it shall be put in the genytyf case aduerbyally. *Exemplū. I go to grāmer at Oxforde. In cubo grāmaticē oxonijs. I Was borne at yorke. Natus sū Eboraci /* but & the propre name of the place sygnefyenge at a place be the plurell nombze / or elles ony other declenison haue the fyrst declenison or the seconde it shal be put in the ablatyf case aduerbyally Without a preposycyon / as I haue a broder at scole at Athenis. *Est michi frater studens Athenis.* **A**lso to a place yf it be a propre name of a place it shal be put in the accusatyf case wout a preposycyon What soeuer declenison or nombze that it be. *Not Withstondinge somtyme I may put a preposycyon before hy as here by this example. I go vn*

to Oxforde. Eo oroniū bel ad oroniū. I shall go to London.
 Ibo londoniū bel ad londoniū. Also fro a place & it be a pro-
 pre name of a place is the sygne of the ablatyf case Without a
 preposycion What soeuer declension oz nombze it be as I come
 fro London. Venio lōdine. I come fro oxforde. Venio oroniō
 not Withstondyng somtyme I may take a preposycōn before
 hym. Ut venio ab oroniō/venio a londino. These rules oz
 propre names ben to be vnderstonde of suche þ be not cōpou-
 ned/for & they be compounded euermore I must put a preposy-
 cyon before them/as I haue ben at saynt James. Fuit apud
 scitiū Jacobū. I go to saynt James. Vado ad sanctū Jacobū
 I come fro saynt James. Veni de scitō Jacobo. Also these
 foure no wnes. Rus dom⁹ hum⁹ belli. And militiā solo Wethy
 the rules of propre names of places. As I haue ben at home.
 Fui domi. I go home. Vado domū. I come fro home. Veni
 a domo. Not Withstondyng rus is put after aduerbyally in
 the datyf case than the ablatyf. Exemplū. Ruri tui / my fader
 dwelleth in the countree. Pater meus ruri habitat.

This no wne domus is thus declyned. Nō hec dom⁹/gtō
 huius domi bel domus/dtō huius domui/actō hāc domū/btō o
 domus/ablatiuo ab hac domo. Et plit nō he domus/gtō har
 domoz bel domū/dtō his domibus/actō has domos/btō o
 domus/ablatiuo ab his domibus. Unde versus.

Per quartum domus est flectenda nisi sextus
 Singularis quartus pluralis et est genitiuus
 In numero utroq; semper flexus utriusq;

Whan I haue a questyon asked I shall ans were euermore
 by the same case þ the questyon is asked by excepte it be asked
 by a possessyf. Exemplū. Quē queris. Whome sekest þ. Ma-
 gistrū/Cuia filia est hec/Respondeat Socrates. Versus.

Quo casu queris hoc respondere teneris
 Si possessiuum sit quo tibi questie fiet.

Euery worde þ is put materpally/that is to saye taken for
 the voyce onely shall be þ neutre gendze the synguler nombze

and declyned and the thyrde persone. Exemplū. Amo est verbum. magister est nomen. The no wnes in these verses folowynge lacke the genytyf datyf and ablatyf plurell.

Oses mel maria tus thus tus oꝝ dea vīna

Tres in plurali casus amittere debent

All þ no wnes of nombꝛe fro one to an. C. be no wnes adiectyues & the plurell nombꝛe & vndeclyned. As in plurali numero nōtō hu & he & hec quattuor. hīj he & hec quinꝝ. Un̄ versus

A tribus et centum numerum quotquot tibi signat

Sunt omnis generis plurali nec variantur.

All no wnes dystributyues/relatyues/interrogatyues/& woꝝ des includynge a negacōn lacke þ vocatyf case. Also this woꝝ de nemo lacketh bothe þ vocatyf synguler & the plurell nōbꝛe.

Que querūt que dystribuunt referūtꝝ negantꝝ

Infinita quoꝝ casu carere vocante

Nemo caret quinto pariter numeroꝝ secundo.

These foure verbes incipit/definit/debet/et solet Whā they be Joyned to infynytyf modes of verbes personalles oꝝ wout ony infynytyf mode they be verbes personalles/& gouerne befoze them noiattyf cases. But Whan they be Joyned vnto infynytyf modes of verbes impersonalles they be verbes impersonalles & Wyl haue the case of the verbe impersonall þ they be Joyned tofoze them. Exemplū. Ne incipit tedere tui.

Thus endeth the longe paruula oꝝ englyshe rules.
Enpꝛynted at London in fletestrete at the sygne of the sonne by Wynkyn de Woꝛde/pꝛynter vnto my lady the kynges graundame. Anno dñi. M. CCCC. ix.

